

A SZENTOLVASÓ HÓNAPJA—Október hónapban a Szentolvasó imádkozásával Isten Anyját tiszteljük és megváltásunk titkaira emlékezünk. A Szentolvasó egy-egy szakaszát „tizednek” nevezzük. Minden tized egy Miatyánkkal kezdődik, majd tíz Üdvözlégy következik, amelybe a „titkot” befűzzük, és végül egy Dicsőség zárja. Egyénileg és közösségben imádkozva énekkel bővítve végezhetjük.

Imádkozzunk Szentatyánk szándékára, könyörögjünk azért, hogy béke legyen a világon, ugyanakkor fohászkodjunk beteg és szenvedő testvéreinkért, valamint foglaljuk imádságunkba 1956 hőseit, áldozatait. Bátorítson bennünket az ének szava: „Sok bajban és veszélyben segítettél s megvédtél...”



Mindszenty József bíboros-hercegprímás kiszabadulása után, 1956. november elsején, mindenszentek napján, a következő rádiószózzattal fordult az ország népéhez:
„Hosszú fogság után szólok a magyar haza valamennyi gyermekéhez. Senkivel szemben nincs gyűlölet szívemben. Csodálatraméltó hősiesség szabadítja meg most a hazát. A világtörténelemben páratlan ez a szabadságharc.

Minden dicsőséget megérdemelnek fiataljaink. Hála és imádság az áldozatokért! Honvédségünk, munkásságunk, földműves népünk példát mutatott az együttes hazaszeretetre. Az ország helyzete rendkívül súlyos. Napok óta hiányzik az élet folytatásának minden közös föltétele. A legsürgősebben meg kell találnunk a kibontakozást. Most tájékozódok, két napon belül a kibontakozás útjáról személyes szözatot intézek a nemzethez.”

„Ha lesz egymillió imádkozó magyar, nem félek a jövőtől” – mondta Mindszenty bíboros. A leghatásosabb engesztelés a magyarság bűneiért: a tudatos keresztény élet, a Tízparancsolat megtartása. Fogadjuk meg mindegyiket! Olyan sok gyógyírt ajánlanak bajaink orvoslására – próbáljuk meg ezt is!



ST. STEPHEN KING OF HUNGARY ROMAN CATHOLIC CHURCH- **SZT. ISTVÁN KIRÁLY RÓMAI KATOLIKUS TEMPLOM**

2015 W. Augusta Blvd. Chicago, IL. 60622
Telephone: (773) 486-1896
Fax: (773) 486-1902
Email: st.stephen@freemail.hu
Web: <http://stephenchurch.org>

Administrator: Rev. Nicholas Desmond
Parish Council President: Mr. Sándor Vitális
Financial Committee President: Mr. Tivadar Szabó
Organist: Mr. Imre Olajos

2013

TUDÓSÍTÓ

BULLETIN



OKTOBER 20 - ÉVKÖZI 29. VASÁRNAP

<i>Nap/Day</i>	<i>Idő/Time</i>	<i>Miseszándék/Intention</i>	<i>Kéri/Requested By</i>
Oct 20	11:00AM	1956 Hőseiért, áldozataiért Szabó Ilonka	Varga Pál és Amika
Oct 27	10:00AM	Édesanyáért, Nagymamáért	Kolos Aliz, Göndöcs Rita és Aliz

Válaszos zsoltár: *Segítségünk az Úr nevében van,*
aki mennynek és a földnek alkotója.

Énekek: 230-1, 230-4, 139-140, 143, 306, 284.

MISSION STATEMENT

St. Stephen King of Hungary Church serves the spiritual needs of all Catholics in our neighborhood, regardless of ethnicity, and also welcome all Hungarians who want to pray in their language and keep their cultural traditions alive!

PARISH COLLECTIONS

October 13th: \$ 616.00
Please support your Parish!



EMLEKEZZÜNK EGYÜTT
AZ 1956-OS FORRADALOM HŐSEIRE!

In your prayers, please remember these parishioners or relatives and friends of parishioners who are sick and in need of God’s healing grace: Mr. & Mrs. Szalai István, Baksay István, Vajda Rudi, Jurasits János, Saller Márta, Mrs. Maureen Simonyi, Mátyás Károly, Somenek Juliska, Szukitch Margit



ANNOUNCEMENTS

+We will be praying the rosary every Sunday morning at 9:30 before Mass. All are welcome to pray with us.

+**Today, October 20th, we commemorate the 1956 revolution. Mass will be at 11 AM, after mass breakfast will be served, followed by a program presented by Chicago Hungarian organizations.** There will be a second collection for Propagation of the Faith.

+On **September 27th**, coffee and pastries will be served after mass. +We are inviting all our parishioners and their friends to the **Elisabeth-Catherine ball**, on **November 16th**.

+Like every year, we'll be collecting non-perishable food and cans for Thanksgiving. up to **November 24th**, that we'll be taken to the food pantry, at St. Aloysius church. Thank you for your donations and please place them in the designated boxes, by the entrance. +We ask that if anyone has changed their address or phone number to please notify the office.

+For mass intentions, please call or stop by the office.

+To learn more about our events, please visit our website at www.stephenchurch.org

HIRDETÉSEK

+Szűz Anya hónapja van, aki teheti imádkozza a rózsafüzért, imáinkban kérjük Szűz Mária segítségét és közbenjárását. Kérjük segítse és oltalmazza Templomunkat és közösségünket. Rózsafüzért imádkozunk minden vasárnap a Szentmise előtt. Mindenkit szeretettel hívunk a közös imádságra.

+Ma, **Oktober 20-án, az 1956 hőseire emlékezünk. A Szentmise, 11 ó-kor kezdődik.** Második gyűjtés lesz a Szentmisén-Propagation of the Faith. Mise után a Mindszenty teremben reggeli lesz, azután a Chicago-i Egyházak, Egyesületek, Magyar Iskolák és a Cserkészcsapat közös rendezésében és szereplésével rövid műsorral emlékezünk 56 hőseire és áldozataira. A közös megemlékezésre szeretettel hívunk minden magyar testvérünket.

+**Köszönjük Jurasits Jánosnak és Marikának, valamint Kovács Edit dekorátornak a templom részére juttatott ajándékot.**

+**Oktober 27-én**, sütemény és kávé lesz a Szentmise után. A Pénzügyi Bizottság gyűlésére kérjük a tagok pontos megjelenését.

+**November 1 Mindenszentek napja, kötelező ünnep. November 2** Halottak napja. Imáinkban emlékezzünk meg Templomunk hűségese tagjairól, jótevőiről, akik elköltöztek az élők sorából. A jó Isten adjon nekik örök nyugalommal.

+**November 3-án és 10-én** a szentmisék után reggelire hívjuk a kedves híveket.

+Vasárnapra szentmiséket kérhetnek szeretteik elékére. Kérjük jelentkezzenek az irodában.

+Kérjük, hogy akinek címe, vagy telefon-száma megváltozott, jelentse be az irodába.

+Templomunk eseményeit és a fényképeket megtekinthetik: www.stephenchurch.org

+**November 16-án**, lesz a templomunk **ERZSÉBET -KATALIN** bálja. Élő zene a TESÓK együttesel, kitűnő vacsorával. Előtte, 6 ó-kor lesz Szentmise.

Tárgynyeremény sorsolásához ajándékokat szívesen elfogadunk.

+ Mint minden évben, most is **elkezdjük az élelmiszer gyűjtést** a rászorulóknak javára. A nem romlandó (konzerv, rizs, tészta....) adományokat Hálaadás ünnepe előtt átvisszük Nick atya éléskamrájába, ahonnan szétosztásra kerül a szegények között. Kérjük, hogy **a Templom bejáratnál és a Mindszenty teremhez vezető ajtónál található dobozokba** helyezték el adományaikat, amit előre is hálásan köszönünk.



A Szt. István Magyar Iskola időpontok a 2013. őszi/téli félévre:
4. Október 26.
5. November 9.

6. November 23.
7. December 7.
8. December 14.
9. December 15.

Karácsonyi ünnepség

OUR HUNGARIAN COMMUNITY AND HERITAGE

+If you would like to rent the **Mindszenty Hall for private events**, we ask that you stop by the office at least **three weeks before the requested date.**

+If you would like to know more about Hungarian events taking place in our area, please visit chicagohungarians.com

KÖZÖSÉGÜNK ÉS MAGYARSÁGUNK

+**EGYESÜLETEK, SZERVEZETEK, MAGÁN SZEMÉLYEK FIGYELMÉBE!** Aki szeretné Templomunk Mindszenty termét rendezvényre kiváltani, **kérjük jelezze szándékát legalább 3 héttel az esemény előtt templomunk irodájában, vagy hívja a Templomot.**

+Ha szeretne tudni a városunkban történő magyar eseményekről, programokról, a www.chicagohungarians.com web oldalon mindenezekről tájékozódhat.



Hungarian-American author **Margit Liesche** will appear in Chicago at two events discussing *Triptych*, her compelling new novel which paints portraits of two sets of mothers and daughters: the first, caught up in the brutalities of the 1956 Hungarian Revolution, and the second, in 1980s Chicago, dealing with the lingering effects of the Revolution and trail of secrets left behind.

- **October 22**, 7 p.m. in Winnetka at **The Book Stall** <http://www.thebookstall.com> ;

- **October 25**, 7 p.m. in Lincoln Park at **The Book Cellar** <http://www.bookcellarinc.com>